

Mitteilungen

der Stadtgemeinde Mautern

September 2020 | Nr. 154 | stadtgemeinde@mautern-donau.gv.at

www.mautern-donau.at



**POLDI
FITZKA**

GASTWIRTSCHAFT

+43 (0) 2732 / 211 65 | gastwirtschaft@poldifitzka.at
In der Landesgalerie Niederösterreich, Museumsplatz, 3500 Krems

GUTSCHEIN



FÜR EIN PIKANTES ODER SÜSSES
FRÜHSTÜCK

Um Reservierung wird gebeten.

POLDIFITZKA.AT

Nicht in bar ablösbar, nicht mit anderen Aktionen kombinierbar. Gutschein ab Erscheinungsdatum 14 Tage gültig und von Dienstag bis Donnerstag von 08:00–11:00 Uhr einlösbar.

Liebe Gemeindebürgerinnen und Gemeindebürger!



Coronabedingt gab es keine Ausgabe der Stadtnachrichten im Frühjahr 2020 – nun einige Monate später erscheint planmäßig diese Ausgabe.

Ich möchte mich bei allen Gemeindebürgern bedanken für die Disziplin, Akzeptanz und gelebte Nachbarschaftshilfe in den letzten Wochen. Es gab in Mautern

sehr wenig Coronafälle – gottseidank sind alle wieder gesund. Unser stark geprägtes Vereinsleben kam beinahe zum Stillstand und damit wurden auch alle beliebten Veranstaltungen gestrichen.

Für den Gemeindehaushalt verringern sich die Ertragsanteile von Land und Bund, d. h. starke finanzielle Einbußen

für unsere Stadtgemeinde. Aber es wurde auch fleißig weitergearbeitet, wie die Stadträte berichten werden.

Geschätzte Mauternerinnen und Mauterner, ich ersuche Sie, wenn Sie Einkäufe tätigen, denken Sie an die Wirtschaftstreibenden in Mautern. Unterstützen Sie die ortsansässigen Betriebe! Und bedenken Sie, auch in den Gaststätten und Heurigen in Mautern wird für Ihr leibliches Wohl bestens gesorgt.

Mein Appell an alle Gemeindebürgerinnen und Gemeindebürger gilt auch weiterhin mit entsprechen Augenmaß zu agieren und positiv in die Zukunft zu blicken.

Blieben Sie gesund!

**Ihr Bürgermeister
Brustbauer Heinrich**

Öffnungszeiten Stadtamt

Amtszeiten

Montag bis Freitag 08:00 – 12:00 Uhr
Dienstag zusätzlich 13:00 – 18:00 Uhr

Sprechstunde des Bürgermeisters

Dienstag 16:00 – 18:00 Uhr
Telefonische Voranmeldung erbeten!

Aktuelle Wasserwerte

Nitratwerte (Grenzwert: 50 mg/l) 7,5
Gesamthärte (berechnet) 12,0



Die nächste Gemeindezeitung erscheint Anfang Dezember. Bitte übermitteln Sie Veranstaltungankündigungen und Infos per E-Mail bis spätestens 23. November 2020 an stadtgemeinde@mautern-donau.gv.at



IHR IMMOBILIENEXPERTE
Christoph Czamutdzian akad. IM
0664 - 513 22 33



RE/MAX Balance
Tiefenbacher Immobilien, 3500 Krems, Wachaustraße 18, www.czamutdzian.at

BLUMEN BAUER

GÄRTNEREI

Inh. Alexandra Grasser

A-3512 Mautern
Geschäft & Gärtnerei
Burggartengasse
Telefon 02732/82927
office@blumen-bauer.at
www.blumen-bauer.at



Geschätzte GemeindebürgerInnen!



In den vergangenen Monaten galt es, zahlreiche persönliche und wirtschaftliche Einschränkungen aufgrund der Corona-Krise zu bewältigen. Ein großer Dank gilt allen, die die Maßnahmen der Regierung trotz vieler Unannehmlichkeiten umgesetzt und befolgt haben. Nur so war es möglich, die Ausbreitung von COVID 19 einzudämmen und in weiterer Folge die Aus-

gangsbeschränkungen nun schrittweise wieder zu lockern. Vielen Dank auch für die nachbarschaftliche Hilfe, sei es beim Einkaufen oder bei der Erledigung sonstiger Besorgungen für unsere älteren und weniger mobilen Mitbürger/-innen! Besonders möchte ich unseren freiwilligen Helfern aus der Pfarre Mautern und aus der Stadtgemeinde danken, die sich in vorbildlicher Weise für die Nachbarschaftshilfe in unserer Gemeinde eingesetzt haben. Bedauerlicherweise mussten auch viele bereits geplante Veranstaltungen abgesagt oder verschoben werden. Dadurch verlieren unsere Freiwilligenorganisationen und Vereine einen wichtigen Teil ihrer Einkünfte, die nun auf andere Weise hereingebracht werden müssen. Ich wünsche mir, dass sie bei sich bietender Gelegenheit mit Ihrer Großzügigkeit rechnen können.

Auch der Gemeinderat konnte erst am 28. Mai 2020 unter Einhaltung aller Sicherheitsvorkehrungen wieder eine Sitzung in der Römerhalle abhalten. Die Zeit des „Lock Downs“ konnte trotzdem genutzt werden, um notwendige Reinigungsarbeiten an dem Glockenturm der Christuskapelle zu erledigen. Auch die Impfungen wie Zecken und Hepatitis konnten von Frau Dr. Brunner, die auf Werksvertrags Basis mit der Stadtgemeinde zusammenarbeitet, bei unseren Feuerwehrmitgliedern durchgeführt werden.



Die Aktivitäten im Rahmen der e5 Gemeinde konnten so gut es ging weitergeführt werden. Siehe Bericht von GR Hofbauer Martin

Das offizielle AUDIT für die Bewertung unserer Stadtgemeinde im Zuge des e5 Programmes fand am 7. September 2020 statt. Wir wurden vom Auditor Herrn Gerald Flöck, MSC aus Tirol von der Energie Tirol besucht. Ebenso fanden sich die Herren Mag. Markus Maxian, MA und Daniel Berger von der Energie- & Umweltagentur des Landes NÖ bei uns ein. Das Ergebnis dieser Bewertung wird in der nächsten Stadtzeitung oder der Homepage verkündet.



Des Weiteren sind wir immer auf der Suche nach weiteren Teammitgliedern und Ideenbringern, die uns in unserem e5 Team unterstützen. Bei näheren Fragen stehe ich ihnen gerne zu Verfügung und freue mich schon auf Ihr Interesse. Kontakt: e5 Teamleiter Vzbgm. Thomas Svejda

Es freut mich, dass ich Ihnen einen neuen Mitarbeiter am Wirtschaftshof vorstellen darf und möchte Marcel Höchtl hiermit in unserer Kollegschaft recht herzlich willkommen heißen. Er unterstützt seit 1. September 2020 seine Kollegen im Bereich der Grünraumpflege, Bestattung und vielen anderen interessanten Tätigkeiten im Bereich Wirtschaftshof.



Ich wünsche allen Lesern und Leserinnen unserer Stadtzeitung einen angenehmen Herbst und darf meiner Hoffnung Ausdruck verleihen, dass wir die weiter geltenden Vorsichtsmaßnahmen ertragen können und wir keine weiteren Verschärfungen der COVID 19-Krankheit erleben müssen.

Wünsche Ihnen noch einen schönen Herbst
VzBgm. Thomas Svejda und e5 Teamleiter



Tourismus, Kunst und Kultur



Liebe Mauternerinnen und Mauterner!

Als Kultur und Tourismus Stadtrat hat man es zur Zeit – coronabedingt – ja nicht so leicht. Umso mehr freut es mich, dass unsere Ausstellung: WACHAUMALER KARL VIKAS mit Besichtigung des MAUTERNER ALTARS in der renovierten Schlosskapelle ein schöner Erfolg war. Weit über 200 Kulturinteressierte konnten wir begrüßen. Alle waren begeistert!

Großen Dank an dieser Stelle auch an meine Gemeinderatskollegen, die sich zur Besucherbetreuung zur Verfügung gestellt haben, sowie an Pfarrer Clemens, Stadtrat i.R. Werner Kristament und OSR Josef Pischinger für die Leihgaben.

So war es möglich mit geringem finanziellem Aufwand einen kulturellen Impuls zu setzen. Wir werden in diesem Sinne weiterarbeiten. Im Tourismus läuft es Gott sei Dank besser. Die Beherbergungsbetriebe und die Gastronomie sind gut ausgelastet und ich wünsche allen eine gute Herbstsaison! Natürlich werden wir uns bemühen, auch auf diesem Gebiet neue Akzente zu setzen. Mehr darüber in den nächsten Stadtnachrichten.

Bis dahin wünsche ich Ihnen einen schönen Herbst, und nutzen Sie bitte die kulturellen und kulinarischen Angebote unserer schönen Stadt.

Fritz Hutter III

AUSSTELLUNG
MAUTERNER WACHAUMALER
KARL VIKAS
5. Juli - 6. Sept. 2020
jeweils am Sonntag von 10-13 Uhr
Schlosskapelle Mautern

Besichtigen Sie auch den Mauterner Altar!

Weinagape
Eintritt frei

Eingang Schlosskapelle

mautern-donau.at

Jugend – Familie und Senioren



Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger!

Anstrenge n d e Wochen und Monate liegen hinter uns allen und auch der Herbst wird uns – aufgrund der Corona-Pandemie – vor besondere Aufgaben stellen. Umso wichtiger war und ist es, in solchen Situationen Kindern eine interessante und sinnvolle Ferienbeschäftigung und -betreuung zukommen zu lassen. Auch heuer gab es in den ersten bzw. letzten drei Ferienwochen eine vielfältige, bewegungsreiche und ideen-

fördernde Ferienbetreuung für die 6- bis 10-Jährigen in der Volksschule Mautern.

Erstmals wurde in den Sommerferien, sowohl im Kindergarten als auch im Hort der Volksschule Mautern, eine Betreuung in der 4., 5. und 6. Ferienwoche angeboten, um die berufstätigen Eltern in dieser schwierigen Zeit zu unterstützen und ihnen eine Betreuung, für ihre Kinder, zu ermöglichen.

Sehr erfreulich ist es, dass heuer 26 Kinder das erste Mal Schulluft schnuppern und am 7. September 2020 das erste

Mal die Schulbank drücken durften.

Da die Zahl der im Hort zu betreuenden Schülerinnen und Schüler immer weiter anstieg und die vorhandenen Plätze nicht mehr ausreichten, war es an der Zeit die Anzahl der Betreuungsplätze zu erhöhen. Es gelang uns dafür die Genehmigung für eine 3. Hortgruppe zu bekommen. Damit die Kinder weiterhin so gut wie eh und je betreut werden, wurde auch das Personal mit einer Pädagogin und einer zusätzlichen Betreuungsperson aufgestockt.

Es ist in der Stadtgemeinde Mautern Tradition, für die neugeborenen Bürger des vorangegangenen Jahres, einen „Babybaum“ zu pflanzen. Trotz bestehender Coronakrise werden wir versuchen auch heuer diesen schönen Brauch fortzuführen und werden sie über den Termin und den Ort rechtzeitig informieren.

Als Stadträtin wünsche ich Ihnen einen ruhigen Herbst und bleiben Sie bitte gesund!

Heidrun Achleitner

Finanzen und Liegenschaften



Liebe Mauternerinnen und Mauterner!

Wie alle Bereiche unseres Lebens ist natürlich auch die Gemeinde von der COVID19/Corona Pandemie betroffen. Ich möchte mich daher vorab bei den Arbeitern und Angestellten der Stadtgemeinde für ihren Einsatz und ihre Leistungen in den vergangenen Monaten bedanken, mit der die öffentliche Grundversorgung sichergestellt werden konnte.

Besondere Spuren hat diese globale Krise in den Gemeindebudgets hinterlassen. Durch den Wegfall von Einnahmen auf Bundesebene, sind die anteiligen Zahlungen an unsere Gemeinde bis zu 30% geringer ausgefallen, als

in den Vergleichsmonaten des Vorjahres.

Um diese Einnahmefälle ausgleichen zu können waren und sind entsprechende Einsparungen erforderlich. Selbstverständlich kann dabei nicht an den primären Versorgungsaufgaben der Gemeinde gespart werden, sondern mussten einzelne geplante Projekte vorerst aufgegeben bzw. verschoben werden. Auch außerordentliche Förderungen und Zuwendungen mussten und müssen auf das Notwendigste reduziert werden und ich ersuche diesbezüglich alle Betroffenen um Verständnis.

Erfreulich ist aber, dass aufgrund des vorausschauenden Wirtschaftens in den Vorperioden, zu keiner Zeit ein Problem

mit der Zahlungsfähigkeit unserer Gemeinde eingetreten ist und wir können optimistisch sein, dass die verschiedenen Projekte in den Folgejahren erfolgreich umgesetzt werden können.

Dieser Sachverhalt spiegelt sich auch im Nachtragsvorschlag wider, welcher in der letzten Ausschusssitzung beschlossen wurde.

Das „Schlossprojekt“ schreitet mit dem Architekturwettbewerb, den die Investoren in den letzten Wochen durchgeführt haben weiter voran, wenn auch ein wenig langsamer, da jetzt auch schon ein Hotelbetreiber gefunden werden muss und sich dies aufgrund der herrschenden wirtschaftlichen Situation im Tourismus schwierig gestaltet.

Aber auch hier gilt es, optimistisch in die Zukunft zu blicken.

Erfreulich ist, dass in der Gemeinderatssitzung vom 25. August 2020, die Verträge für den Grundstückstausch mit der Heeresverwaltung finalisiert und einstimmig beschlossen werden konnten. Damit ist die Basis für die Entwicklung eines neuen kommunalen Zentrums für gemeindeeigene Infrastruktur geschaffen worden und so kann das Projekt „Feuerwehrhaus“ in die Planungsphase geführt werden.

Im Hinblick auf die bestehende Situation rund um das Corona Virus wünsche ich uns allen weiterhin viel Kraft und bleiben Sie gesund!

STR DI Gregor Mayer



Geschäftsdrucksorten

Visitenkarten, Briefpapier

Stadt- | Gemeindezeitungen

inkl. Satz und Layout

Grafik-Design | Satz & Layout

Flyer | Folder | Broschüren

Klammerheftung, Fadenheftung, Klebebindung

Mailings

inkl. Personalisierung, Kuvertierung und Versand

Etiketten

vom Bogen und von der Rolle

3D-Druck

www.schiner3drepro.at

Plakate

A3, A2, A1, A0, Plakatwände

Trauerdrucksorten

inkl. individueller Urnen

Kuverts | Versandtaschen

Formate C6 bis E4

www.schiner.at

Druckhaus Schiner GmbH | An der Schütt 40 | 3500 Krems
Telefon +43 (0) 2732 796 70-13 | office@schiner.at

Druckhaus
Schiner
• KREMS

Infrastruktur und Verkehr



Liebe Bürgerinnen und Bürger der Stadtgemeinde Mautern!

Wie Sie in Ihrem Privat- und Berufsleben durch die Pandemie beeinflusst waren und möglicherweise noch sind, war auch die Arbeit von uns Mandatären beeinflusst. Dank einer Änderung in der niederösterreichischen Gemeindeordnung hat nun auch in der Gemeindeverwaltung die Digitalisierung Einzug gehalten, und wir konnten die Ausschuss-Sitzungen im Mai und Juni über online Meetings abhalten und wichtige Themen vorantreiben und für die Beschlussfassung im Gemeinderat aufbereiten. So konnte ich für die bereits im September 2019 ausgelassenen Sonderkonditionen der Energielieferverträge neue Angebote einholen und in den Verhandlungen mit den potenziellen Lieferanten das aktuell sehr gute Marktum-

feld zum finanziellen Vorteil der Gemeinde Mautern nutzen. Meinem Antrag, unseren bisherigen Partner EVN auch weiterhin als Energielieferant zu beauftragen, wurde sowohl im Ausschuss als auch im Gemeinderat einstimmig nachgekommen. Die neuen Lieferverträge für Strom und Gas sehen bei gleichem Verbrauch eine jährliche Kostenersparnis von 30 % gegenüber den bisherigen Verträgen vor! Außerdem konnten wir das nächste Teilprojekt im Bereich öffentliche Beleuchtung beauftragen. Ab Kalenderwoche 39 wird unser Partner EVN die öffentliche Beleuchtung zwischen Baumgartner Straße und Weinbergstraße auf LED Systeme umrüsten. Hier wird auch erstmals eine vom Energiebeauftragten GR Hofbauer empfohlene Nachtabsenkung um 30 % Lichtstärke realisiert. Im Zuge dieser Beauftragung konnte ich ebenfalls den Vorteil der niedrigen Energie-

kosten nutzen und mit einer Neuberechnung des Wartungsvertrages für die öffentliche Beleuchtung eine Kostenersparnis von € 17.000,00 pro Jahr erwirken – damit hat sich dieses Teilprojekt nach 3 Jahren bereits amortisiert! Wie Sie sicherlich mitbekommen haben, erneuert Netz Niederösterreich in der Baumgartner Straße / L7104 deren Infrastruktur. Sobald diese Baustelle abgeschlossen ist, übersiedelt die Firma PORR in die Severingasse, wo - geplant ab Beginn Oktober – neben Gasleitungen auch unser Kanal- und Wassernetz erneuert wird. Diese Arbeiten sollen vor dem Winter abgeschlossen sein und die Severingasse im Frühjahr eine neue Asphaltdecke erhalten. Das Unwetter am 22. August hat leider auch in unserer Gemeinde Spuren hinterlassen und Keller, Garagen und Gärten überflutet. Bei Terminen mit unserem Bürgermeister

konnten wir bei den betroffenen Familien und Betrieben die verursachten Schäden aufnehmen und für eine hoffentlich rasche finanzielle Hilfe durch den Katastrophenfond an das Land NÖ weiterleiten. Bei einem dieser Termine konnten wir mit unserem Partner Henninger auch neue Erkenntnisse über den Wasserlauf im Bereich Ziegelofenweg und Themenweg besprochen werden und welche baulichen Maßnahmen erforderlich sind, damit Ereignisse wie in der Bertha-von-Suttner Straße zukünftig vermieden werden können. Details dazu in der nächsten Ausgabe. Der Themenweg und der Grabenweg, welche ebenfalls bei diesem Unwetter stark beschädigt wurden, werden im Herbst umfangreich saniert.

Schöne Grüße

Karl Schöller

Der Umweltgemeinderat informiert



Umweltpolitik ist ein wichtiges Themenfeld in unserer Gemeinde. Schließlich geht es darum, ob

wir den nächsten Generationen dieselben oder noch bessere Rahmenbedingungen bieten können, wie wir sie gegenwärtig vorfinden. Dazu sind wir in der Gemeinde bemüht, konkrete Initiativen und Aktionen durchzuführen, die genau diesem Ziel Rechnung tragen.

Die Aktion „Sauberes Mautern“ ist zum Beispiel eine davon. Aufgrund der Corona-Krisensituation im Frühjahr mussten wir diese Umweltaktion von April in den Herbst verschieben – genau gesagt auf den 3. Oktober 2020. Dazu lade ich Sie schon jetzt herzlich ein! Im Juni versuchten wir schon einige Rabatte in einer kleinen Reinigungsaktion wieder in Schuss zu bringen. An dieser Stelle möchte ich auch gleichzeitig meinen Dank an alle Mitbürgerinnen und Mitbürger aussprechen, die öffentliche

Flächen unentgeltlich und im Sinne des Gemeinwohls unserer Stadtgemeinde betreuen und säubern. Für den Herbst ist auch (coronabedingt) eine Bildungsaktion für Volksschule und Kindergarten in Kooperation mit dem Umweltverband NÖ – das „Umwelttheater“, geplant, wobei im Mittelpunkt das aktive und spielerische Heranführen von Kindern zur Trennung von Abfall steht. Neben den Umweltinitiativen liegt mir auch die Stärkung der Bevölkerungsgruppe der Senioren sehr am Herzen. Schluss-

endlich leisten sie einen wichtigen gesellschaftlichen als auch finanziellen Beitrag für unsere Gesellschaft. Abschließend darf ich Sie – liebe Bürgerinnen und Bürger – ersuchen, die Umsetzung unserer vorgeschlagenen Maßnahmen und Aktionen weiterhin zu unterstützen. Für den Umwelt- und Naturschutz von heute. Für die Bürgerinnen und Bürger unserer Gemeinde von morgen.

Ihre Umweltgemeinderätin
Renate Matous

Aktuelles vom Zivilschutzbeauftragten



Geschätzte Mauternerinnen und Mauterner!

Erlauben Sie mir mich kurz vorzustellen.

Mein Name ist

Christian Sühs und

ich wurde mit Beginn der neuen Periode des Gemeinderates Anfang des Jahres zum Zivilschutzbeauftragten für Mautern an der Donau, samt seinen 3 Katastralgemeinden Baumgarten, Hundsheim und Mauternbach bestellt.

Seit der letzten Ausgabe der Stadtzeitung im März dieses Jahres hat sich schon einiges ereignet. „SARS-CoV-2“ (kurz Corona), welches durch alle nationalen und internationalen Medien ging, hat unser Leben und Zusammenle-

ben gründlich auf den Kopf gestellt. Bitte beachten Sie hierzu stets die Sicherheitshinweise des niederösterreichischen Zivilschutzverbandes auf der Homepage www.noezsv.at bzw. der Stadtgemeinde Mautern www.mautern-donau.at sowie den Aushängen vor dem Rathaus im Schaukasten der Gemeinde. Ein Thema, wo wir als Donaugemeinde regional betroffen waren, war der plötzliche Anstieg des Donaupegels am Dienstag, den 4. August 2020. Hier war es seitens der Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter des Stadtamtes, gemäß eines eigens für steigende Pegel vorgegebenen Alarmplanes nötig, Anrainer und Sicherheitskräfte zu verständigen und gewisse

Sicherungsvorkehrungen zu treffen. Seitens der Mitarbeiter des Wirtschaftshofes Mautern wurden zum Beispiel Absperrmaßnahmen gesetzt und Wege gesperrt, um die Sicherheit zu gewährleisten. Der Höhepunkt des Pegels war am späten Nachmittag des 4. August mit einem Stand von 7,10 Meter (Pegel Kienstock – ein Pegel, an dem sich der Sonderalarmplan und auch die Feuerwehren orientieren) erreicht. Da dieser Wasserstand für unsere Gemeinde schließlich nicht kritisch war, konnten die Sicherungsmaßnahmen mit fallendem Wasserstand wieder zurückgenommen werden. Ein großes Danke, an dieser Stelle, an alle Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter im

Amt und auch im Wirtschaftshof für den raschen und professionellen Umgang mit dieser Ausnahmesituation.

Als Ausblick darf ich noch auf den jährlichen Zivilschutzprobealarm hinweisen, welcher heuer am Samstag, den 3. Oktober 2020 zwischen 12:00 und 13:00 Uhr stattfinden wird.

Für die kommenden Monate darf ich Ihnen allen mit dem Slogan „Zivilschutz ist nie zu viel Schutz“ einen schönen und vor allem gesunden Herbst wünschen!

Christian Sühs
Zivilschutzbeauftragter

ZIVILSCHUTZ - PROBEALARM FÜR IHRE SICHERHEIT!

In ganz Österreich am Samstag
3. Oktober 2020
zwischen 12:00 und 13:00 Uhr.

Mit mehr als 8.000 Sirenen sowie über KATWARN Österreich/Austria kann die Bevölkerung im Katastrophenfall gewarnt und alarmiert werden. Um Sie mit diesen Signalen vertraut zu machen und gleichzeitig die Funktion und Reichweite der Sirenen zu testen, wird einmal jährlich von der Bundeswarnzentrale im Bundesministerium für Inneres mit den Ämtern der Landesregierungen ein österreichweiter Zivilschutz-Probearm durchgeführt.

Weitere Informationen
bei Ihrer Serviceorganisation:

NÖ Zivilschutzverband
3430 Tulln, Langenlebarner Straße 106
Telefon: 02272/61820 • Mail: noezsv@noezsv.at
www.noezsv.at



WARN- UND ALARMSIGNALE

1. Warnung

3 Minuten
gleich bleibender Dauerton



3 Minuten gleich bleibender Dauerton - HERANNAHENDE GEFAHR! Radio- oder Fernsehgerät (ORF) einschalten, Verhaltensmaßnahmen beachten.

2. Alarm

1 Minute
auf- und abschwelliger Heulton



1 Minute auf- und abschwelliger Heulton - GEFAHR! Schützende Bereiche bzw. Räumlichkeiten aufsuchen, über Radio oder TV durchgegebene Verhaltensmaßnahmen befolgen.

3. Entwarnung

1 Minute
gleich bleibender Dauerton



1 Minute gleich bleibender Dauerton - ENDE DER GEFAHR! Einschränkungen im täglichen Lebenslauf werden über Radio oder TV durchgegeben.

**1. Samstag im
Oktober:
Zivilschutz-
Probearm
in ganz
Österreich**

Aktuelles vom Mobilitäts- und Energiebeauftragten



Liebe Mauternerinnen und Mauterner!

Es freut mich als Energiebeauftragter der Stadtgemeinde

in der aktuellen Ausgabe der Stadtzeitung, über das derzeit laufende Bürgerbeteiligungsprojekt „Sonnenkraftwerk“ berichten zu dürfen. Mit der

Unterstützung dieses Projektes hat jeder Bewohner in der Stadtgemeinde die Möglichkeit einen Beitrag zur Energiewende zu leisten. Mehr dazu im folgenden Bericht.

Als Mobilitätsbeauftragter durfte ich auch heuer wieder den zahlreich besuchten E-Bike Kurs in Kooperation mit dem ÖAMTC und dem Radshop

Mautern ausrichten (siehe Bericht). Weiters möchte ich auf die seit Montag, 7. September geltenden Fahrpläne aller öffentlichen Busverbindungen bei uns in der Region aufmerksam machen. Diese sind unter www.vor.at einsichtig und können mit der App VOR AnachB praktisch als Routenplaner angewendet werden.

Für Anregungen zum Thema öffentlicher Verkehr stehe ich ihnen gerne zur Verfügung.

Herzlichen Dank und bleiben sie gesund Ihr

Ing. Martin Hofbauer

Tel. 0664/73550019

Mail: martin.hofbauer@ibhofbauer.at

ÖAMTC und die Stadtgemeinde Mautern an der Donau sorgen für Sicherheit am E-Bike

Im Rahmen einer Kooperation setzten der ÖAMTC und die Stadtgemeinde Mautern an der Donau ein Zeichen in Sachen Verkehrssicherheit. Am Donnerstag, den 23. Juli fand ein kostenloser E-Bike-Kurs mit einem eigens geschulten ÖAMTC-Trainer statt. Das Angebot der beiden Kurse dauerte drei Stunden und richtete sich an alle Einsteiger, Umsteiger und Wiedereinsteiger.

Hintergrund: Elektrofahräder werden in Österreich immer

beliebter. Seit 2008 ist der Anteil verkaufter E-Bikes an allen verkauften Fahrrädern von 1 Prozent auf 29 Prozent angestiegen. 2017 wurden rund 414.000 Fahrräder verkauft, 120.000 davon waren E-Bikes (Quelle: VSSÖ).

Der Boom bei Elektrofahrrädern in Österreich spiegelt sich allerdings auch in der Unfallstatistik wider. Im vergangenen Jahr verunglückten 40 Radfahrende im Straßenverkehr tödlich. Besonders auf-

fällig war hier, dass 17 der 40 tödlich Verunglückten auf einem E-Bike unterwegs waren und einen neuen Höchstwert an getöteten E-Bikern darstellen (Quelle: BMI).

Seit 2011 sind bereits 60 E-Biker tödlich verunglückt. Im vergangenen Jahr passierten zwei Drittel der tödlichen E-Bike-Unfälle außerorts, 71% ohne Fremdverschulden. Sechs getötete E-Biker waren in Niederösterreich zu beklagen, vier in Oberösterreich,

je drei in Tirol und Vorarlberg sowie einer in Kärnten. Besonders in der Altersgruppe 65+ erfreut sich das E-Bike großer Beliebtheit, was sich leider auch im Durchschnittsalter der Getöteten (71 Jahre) widerspiegelt.

Nicht zuletzt deshalb setzten sich der Mobilitätsclub und die Stadt Mautern an der Donau zum Ziel, die individuelle Mobilität und Sicherheit in Form dieser kostenlosen E-Bike-Kurse zu fördern. Anfänger und Fortgeschrittene hatten im geschützten Bereich die Möglichkeit sich mit dem E-Bike vertraut zu machen. Am Programm standen einerseits Begriffserklärungen, Informationen und Theorie, andererseits fahrtechnische Aspekte wie Bremsen, Engstellen und langsam fahren, Kurventechnik etc. im praktischen Teil. Ebenfalls unterstützte die Veranstaltung mit viel Know-how die Firma RADSHOP KALTEIS <http://www.radshop-kalteis.at/> und der Hersteller Kalkhoff mit einem Stand und aktuellen E-Bikes zum Probefahren.



Mehr Ökostrom für Mautern: Ein Sonnenkraftwerk entsteht!

Die Stadtgemeinde Mautern an der Donau errichtet auf dem Dach des Kindergartens, beim Hochbehälter und dem Friedhofsgebäude eine PV-Anlage mit einer Gesamtleistung von 37 kWp.

Das Besondere an diesem Sonnenkraftwerk ist die Aktivierung der BürgerInnen, die sich an den PV-Anlagen beteiligen können und damit selbst einen Beitrag zum Klimaschutz leisten.

Bürgermeister Heinrich Brustbauer ist vom Erfolg des PV-Bürgerbeteiligungsprojekts überzeugt: „Klimaschutz bewegt uns in Mautern seit jeher. Als e5-Gemeinde zählen wir zu den 50 engagiertesten Gemeinden in ganz Niederösterreich. Diesen Vorsprung möchten wir mit dem Mauterner Sonnenkraftwerk weiter ausbauen, bei dem wir gemeinsam mit den Mauternerinnen und Mauternern PV-Anlagen errichten.“ Martin Ruhrhofer, Regionsleiter der Energie- und Umweltagentur des Landes NÖ unterstreicht die Bemühungen: „Durch ein Photovoltaik-Bürgerbeteiligungsprojekt können Bewohnerinnen und Bewohner den Ausbau von erneuerbaren Energieanlagen unterstützen.“ Ich als Energiegemeinderat möchte noch auf die Bedeutung des Sonnenkraftwerkes für den Klimaschutz hervorheben: „Mit dem Mauterner Sonnenkraftwerk werden wir die Strommenge für 11 Haushalte produzieren, womit wir jedes Jahr eine Reduktion von 13.000 Kilogramm CO2 erreichen werden.“

Attraktive Rendite in Form eines „Sonnenbonus“ garantiert

Das „Sonnenkraftwerk Mautern“ soll allen Interessierten die Möglichkeit bieten in den Klimaschutz zu investieren



von links: Bürgermeister Heinrich Brustbauer, Umweltgemeinderätin Renate Matous, Kindergartenleiterin Barbara M. Magerl, Wolfgang Zeller und Matthias Lemp von Lemp Energietechnik, Energiebeauftragter Martin Hofbauer, Martin Ruhrhofer (enu) mit den Kindergartenkindern

und garantiert davon zu profitieren. BürgerInnen der Stadtgemeinde können sich ab 500 Euro aufwärts am Projekt beteiligen und erhalten hierfür einen Sonnen-Bonus in Höhe von 1,77 %.

Jetzt Sonnenbausteine reservieren

Mit dem Erwerb eines Sonnenbausteines können sich die Bürgerinnen und Bürger der Stadtgemeinde am Sonnenkraftwerk Mautern beteiligen. Die Bausteine können im Rathaus oder über die Projektwebsite www.sonnenkraftwerk-mautern-donau.at gesichert werden.

Reservierungen können ab sofort im Rathaus oder online unter <http://www.sonnenkraftwerk-mautern-donau.at> durchgeführt werden.

Raiffeisen Meine Bank

BANKING, WANN UND WO SIE WOLLEN. MIT MEIN ELBA.

Nutzen auch Sie die Vorteile der stärksten Gemeinschaft Österreichs mit über 4 Millionen Kunden! Erledigen Sie Ihre Bankgeschäfte, wann und wo Sie wollen: mit Mein ELBA Internetbanking am PC und der Mein ELBA-App am Smartphone. Mehr auf raiffeisen.at

WAS EINER NICHT SCHAFFT, DAS SCHAFFEN VIELE.

Impressum: Medieninhaber: Raiffeisen Landesverbund Niederösterreich Wien, F.W. Raiffeisen-Präz. 1100 Wien

Gesunde Gemeinde



Liebe Mauternerinnen und Mauterner!

Wir starten nach dem ersten Halbjahr 2020 mit unserem neuen Projekt, dem Regionalmarkt in Mautern. Das oberste Ziel des Marktes ist, der Bevölkerung die Nähe und den Kontakt zu regiona-

len HerstellerInnen und ihren Produkten zu bieten. Frische, geschmackvolle, regionale und saisonale Produkte, ohne lange Transportwege und mit besserer Nachvollziehbarkeit woher die Lebensmittel kommen und produziert werden. Diese Qualitätskriterien werden in der heutigen Zeit immer wichtiger.

Das Konzept des Marktes wird laufend an die Bedürfnisse der Bevölkerung angepasst. Nach den nun ersten 3 erfolgreich durchgeführten Markttagen an dem im Schnitt 17 Anbieter ihre regionalen Produkte verkauft haben und der positiven Resonanz der Bevölkerung wird der Markt auch in Zukunft fixer Bestandteil im Angebot der Stadtgemeinde sein.

Unsere nächsten Termine...

Sonntag, 4. Oktober starten wir mit unserer **Herbstwanderung über die Donauleiten zur Ferdinandswarte**. Es begleitet uns eine Kräuterpädagogin die uns Wissenswertes über Natur und Geschichte näherbringt. Nach einer Stärkung wandern wir wieder nach Mautern zurück. Zeitrahmen: 10:00-13:30 Uhr. Treffpunkt: Parkplatz Römerhalle.

Anmeldung: bei GRin Claudia Koppel unter 0680 500 3870

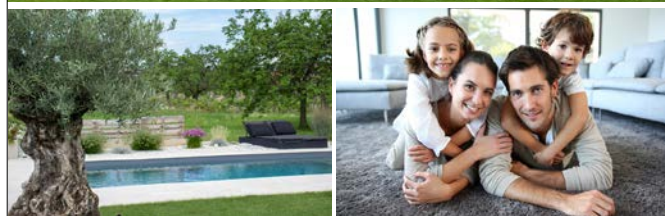
Mittwoch, 21. Oktober findet im Schüttkasten von 18:00-19:30 Uhr der **Vortrag „Herzengesundheiten“** statt. Bei diesem handelt es sich nicht um die von den SchulmedizinerInnen erforschten Risikofaktoren für Herz-Kreislauf-Gesundheit. Es geht vielmehr um Schutzfaktoren oder auch „Herzlustfaktoren“ die uns gesund halten. Was macht mich reich und erwärmt mein Herz? Wofür klopft es? Freuen Sie sich auf einen spannenden Vortrag mit dem wir Ihnen einen schönen Start in die Herbst- und Winterzeit schaffen wollen.

Alles Liebe
Arbeitskreisleiterin
Verena Spreitzer MBA

Bitte gleich die nächsten beiden **MARKTTAGE** am **19. September** und **31. Oktober** von 8 bis 12:00 Uhr notieren. Ich freue mich auf Sie.



Am 8. August 2020 fand unsere Blutspendeaktion in der Volksschule Mautern statt. Erfreulich dass auch heuer wieder so viele Personen Zeit gefunden haben, eine wertvolle Spende zu geben. Dafür bedanke ich mich sehr herzlich. Vor Ort durfte ich Herrn Josef Senftlechner zu seiner 75. Blutspende gratulieren.



Konzept Haus baut Ihr Ziegelfertighaus genau nach Ihren Wünschen. Stressfrei und jetzt sogar mit Gratis-Baggerarbeiten.

Beim Kauf eines Konzept Hauses (Bodenplatte oder Kelleraushub inkl. Rollschotter)

JETZT TERMIN AUSMACHEN:
www.konzept-haus.at



3500 Krems • Tel.: 02732 / 94 103 • office@konzept-haus.at **ZIEGELFERTIGHAUS**



GRin Verena Spreitzer, Josef Senftlechner, Bgm. Heinrich Brustbauer



Was ist in Mautern los...

Es wird darauf hingewiesen, dass Veranstaltungen aufgrund der Corona-Maßnahmen ausfallen können.

Oktober

Samstag, 03.10., 10:00 Uhr

Start Parkplatz Römerhalle, **GRATIS Stadtführung**,
Tourismusverein

Samstag, 03.10., 20:00 Uhr

Römerhalle, **Schulball**, BRG

Sonntag, 04.10.

Weingut Hutter, **Römische Straßenküche nach
Originale Rezepten**, Tourismusverein Mautern

Sonntag, 04.10., 10:30 Uhr

Pfarrgarten, **Kindermesse mit Tiersegnung**, Pfarre Mautern

Samstag, 10.10., 20:00 Uhr

Römerhalle, **10. Schulball**, BRG Ringstraße

Sonntag, 11.10., ab 09:00 Uhr

Beginn am Südtiroler Platz, **Erntedankfest, Prozession**
Pfarrkirche **Festmesse, Erntedankmarkt**
Pfarre Mautern mit Tourismusverein Mautern

Samstag, 17.10., 15:00 Uhr

Kürbisschnitzen, Jugendgemeinderat

Dienstag, 27.10., 18:00 Uhr

Magdalenenkapelle Baumgarten, **Hl. Messe,
Kranzniederlegung**, Pfarre Mautern

Freitag, 30.10., 18:30 Uhr

Kriegerdenkmal Mautern, **Gedenk- und Friedensfeier,
Kranzniederlegung**, Pfarre Mautern

Samstag, 31.10., 17:00 Uhr

Kirche Hundsheim, **Kranzversenkung in der Donau,
Hl. Messe, Kranzniederlegung in Mauternbach**,
Pfarre Mautern

November

Sonntag, 01.11, 10:00 Uhr

Pfarrkirche, **Hochamt Allerheiligen**, Pfarre Mautern,
„Chorus Musica Favianis“ **14:00 Uhr**: Christuskapelle,
Andacht für die Verstorbenen – Gräbersegnung, Pfarre
Mautern

Freitag, 06.11., 19:30 Uhr

Römerhalle, **Klaus Eckel – Ich werde das Gefühl nicht los**,
Bestmanagement

Samstag, 07.11., 10:00 Uhr

Start Parkplatz Römerhalle, **GRATIS Stadtführung**,
Tourismusverein Mautern

Samstag, 14.11., 19:30 Uhr

Römerhalle, **Wunschkonzert**, Trachtenkapelle Mautern

Samstag, 21.11 und Sonntag, 22.11.,

Bereich rund um Römerhalle, **Adventmarkt**,
Tourismusverein Mautern

Sonntag, 28.11.

FF-Mautern, **Feuerlöscher-Überprüfung**,
FF-Mautern

Sonntag, 28.11, ab 14:00 Uhr

Vereinslokal Austrafße, **Gemütlicher Advent beim
Verschönerungsverein**, Verschönerungsverein Mautern

Dezember

Mittwoch, 02.12., 06:30 Uhr

Pfarrkirche, **Rorate-Messe bei Kerzenlicht –
Kinderfrühstück**, Pfarre Mautern

Dienstag, 08.12., 09:00 Uhr

Pfarrkirche, **Festmesse**, Pfarre Mautern

Mittwoch, 09.12., 06:30 Uhr

Pfarrkirche, **Rorate-Messe bei Kerzenlicht –
Kinderfrühstück**, Pfarre Mautern

Freitag, 11.12., ab 16:00 Uhr

Nikolaihof, **Glühweinstand des ÖKB Stadtverband
Mautern**, ÖKB Mautern

Sonntag, 13.12., 16:00 Uhr

Pfarrkirche, **Weihnachtskonzert**,
Trachtenkapelle Mautern

Mittwoch, 16.12., 06:30 Uhr

Pfarrkirche, **Rorate-Messe bei Kerzenlicht –
Kinderfrühstück**, Pfarre Mautern

Samstag, 19.12., 10:00 Uhr – 16:00 Uhr

Weihnachtsbasteln, Jugendgemeinderat

Sonntag, 20.12., 14:00 Uhr

Sonnwendplatz Baumgarten, **Wintersonnenwende**,
FF-Baumgarten

Donnerstag, 24.12, 09:00 – 12:00 Uhr

Friedenslicht aus Bethlehem, FF-Mautern

Donnerstag, 24.12, 15:00 Uhr

Kapelle Baumgarten, **Krippenandacht**, Pfarre Mautern

Donnerstag, 24.12, 16:00 Uhr

Pfarrkirche, **Krippenandacht**, Pfarre Mautern

Donnerstag, 24.12, 22:00 Uhr

Pfarrkirche, **Christmette, Turmblasen, Glühwein**,
Pfarre Mautern

Freitag, 25.12, 10:00 Uhr

Pfarrkirche, **Weihnachtsmesse**, Pfarre Mautern

Samstag, 26.12, 09:00 Uhr

Pfarrkirche, **Hl. Stephanus – Pfarrpatron, Hochamt**,
Pfarre Mautern, „Chorus Musica Favianis“

Donnerstag, 31.12, 17:00 Uhr

Pfarrkirche, **Jahres-Schlussdankandacht und
Heilige Messe**, Pfarre Mautern

Sommerlaune und Kunstgenuss beim Kultur-Picknick



Auch unter den derzeitigen, durch die Corona-Schutzmaßnahmen erschwerten Bedingungen für Veranstaltungen, kann ein gelungenes Kulturprogramm auf die Beine gestellt werden. Das wollten wir von „Spirit of Art – Kulturwerkstatt Mautern“ unter Beweis stellen. Denn gerade als Kulturverein war es uns ein großes Anliegen, nach dem Lock-Down und den Wochen der sozialen Isolation ein gemeinsames kulturelles Erlebnis möglich zu machen. Aufgrund der Sicherheitsbestimmungen kam nur eine Outdoor-Veranstaltung in Frage und so lud die Kulturwerkstatt am 31. Juli 2020 zum ersten Kultur-Picknick in den Garten des Severin-Stadls. Bei herrlichem Wetter konnten die Gäste auf markierten und mit genügend Abstand angeordneten Plätzen ihre mitgebrachten Picknickdecken und Klappsessel

platzieren und Festival-Atmosphäre genießen. Fürs leibliche Wohl und Spiel und Spaß für die Kleinsten war ebenfalls gesorgt. Der Eintritt war frei, freiwillige Spenden für die Künstlerinnen und Künstler, die alle ohne Gage auftraten. Insgesamt sechs Gruppen gestalteten das abwechslungsreiche Programm im Halbstundentakt. Das „Fassdauben Trio“ eröffnete mit Volksmusik vom Feinsten, es folgten schwungvoll „Erich, Fiddle and More“, das auf Wachauer Lieder spezialisierte „Ensemble Smaragd“, die A-Cappella-Gruppe „Vokalverschnitt“ und die „Carolina Ramblers“ mit Blue-Grass-Musik. Ein literarischer Höhepunkt war die Lesung der in Mautern lebenden Autorin Sonja Blaschke-Pistracher. Da es unser Ziel ist, lokale und regionale Kunst zu fördern, freuten wir uns besonders,

dass auch beinahe in jeder Musikformation Künstlerinnen und Künstler aus Mautern vertreten waren. Mit dabei: Erich Dietz, Volker Gallasch, Paul Huber, Lisbeth Langsteiner, Birgit Langsteiner-Gallasch, Walter Seitner und Sonja Sykora. Alle Künstlerinnen und Künstler verzichteten auf ihre Gage, so konnten die Gäste das Kultur-Picknick bei freiem Eintritt genießen. In Mautern gibt es besonders viele engagierte Menschen und echten Zusammenhalt. Das beweist die große Anzahl an Unterstützern, ohne die dieses Fest nicht möglich gewesen wäre. Ein herzliches Dankeschön an den Tourismusverein Mautern für die Bühne, Erich Dietz für Technik und Support, Karl Schöller, der uns als „Barbecue-Chef“ 80 Portionen Pulled-Pork-Burger zubereitet hat, Kinderbuchautorin Rachel Schmidlechner für das

kreative Kinderprogramm und den fleißigen Händen hinter den Kulissen Alexandra Baldrian, Rosi Fischer, Helga Gruber, Elisabeth Mayer, Margit Müllauer, Christine Schütz und Jürgen Zahrl. Vielen Dank auch an die Stadtgemeinde Mautern für Rat und Tat bei der Erfüllung der behördlichen Rahmenbedingungen und last but not least, Pater Clemens und seinem Pfarrteam für die Gastfreundschaft. Wie geht es nun weiter? Veranstaltungen im Innenbereich stellen uns vor große Herausforderungen, deshalb sind wir gerade am Tüfteln wie wir die Herbst- und Wintersaison gestalten können.

Wenn Sie laufend über unsere Aktivitäten informiert werden wollen, senden Sie uns bitte Ihre Kontaktdaten per Mail an info@spiritofart.at.



Aus der Pfarre



Großes Echo: Sonntagsmessen während Corona

Wegen der nötigen Corona-Prävention im ganzen Land waren die öffentlichen Gottesdienste von Mitte März bis zum 15. Mai 2020 untersagt worden. Es konnte jedoch ein alternativer Weg gefunden werden, nämlich die Sonntagsmesse über Livestream auf YouTube zu übertragen. Alexander Pfeffel (Fotografie und Film) und Stephan Schmatz (Marketing&PR) hatten unentgeltlich ihre Hilfe angeboten. So wurde die 9 Uhr-Messe an Sonn- und Feiertagen vom 22. März bis zum 10. Mai 2020 ohne Kirchenbesucher über Livestream übertragen, wobei zahlreiche Gläubige durch ein Foto auf den Bänken des Gotteshauses optisch anwesend waren. Die Messen über Livestream wurden noch nach der Möglichkeit, wieder Gottesdienste unter bestimmten Auflagen zu besuchen, bis Ende Juni fortgesetzt. Das Interesse an den Livestream-Messen war beachtlich, es griffen bis zu 680 Personen oder Familien zeitgleich zu.

Dazu kamen noch viele Zugriffe auf YouTube im Nachhinein. Insgesamt knapp 40.000 Clicks. Ein besonderes kirchliches Wochenende brachte der 23. und 24. Mai. Servus TV brachte nämlich die Heilige Messe am Sonntag nach Hause ins Wohnzimmer. Schon am Samstagnachmittag wurde ein von einem Bläserquartett der Trachtenkapelle Mautern umrahmtes Hochzeitsjubiläum im Pfarrhofgarten aufgezeichnet. 10 Paare feierten ihr 25-, 50-, 60- oder gar 65-jähriges Jubiläum. 100.000 Zuseher.

Ab der Karwoche war die Stadtpfarrkirche geöffnet. Der Zugang wurde durch den Hl. Josef „beschützt“. Und es brannte den ganzen Tag eine Kerze als Bild der Hoffnung, dass wir alle die belastende Zeit möglichst gut bestehen. – Unser Gotteshaus ist nach wie vor ganz geöffnet.

Stoaroas 2020

Über 600 bemalte Steine zierten über zwei Monate den Weg zur Kirche in Mautern. Viele Kinder, aber auch Erwachsene



trugen zu der langen imposanten Steinschlange bei, die zu einer kleinen Sehenswürdigkeit geworden und von vielen bestaunt worden war. Am 24. Juli 2020 transferierten Kinder des Hortes der Volksschule Mautern die Steine in das Kiesbett rund um die Stephanuskirche. Dort sind die bemalten Unikate gut aufgehoben und weiter zu bewundern!



Fronleichnam anders

Anders als sonst war dieser Feiertag: Zwar konnten die traditionelle Fronleichnamprozession und der Pfarrkirktag nicht stattfinden, aber trotzdem war es ein schöner Festtag in Mautern. Die Feier fand mit einer Feldmesse vor der Stadtmauer am Fronleichnamstag dem 11. Juni 2020 statt. P. Clemens leitete bei schönem Wetter den von Musikerinnen und Musikern der Trachtenkapelle strahlend begleiteten Gottesdienst, der mit dem eucharistischen Segen geschlossen wurde. Ein wunderschöner Blütenteppich vor dem Altar, so wie die vielen Blumenkörbchen der Kinder

den zahlreichen Mitfeiernden waren Bezirkshauptfrau Elfriede Mayrhofer, Bürgermeister Heinz Brustbauer und Vizebürgermeister Thomas Svejda mit dabei. Dank auch der FF, dem Kameradschaftsbund und der Goldhaubengruppe, die zur Feierlichkeit des Festes beitrugen.

Erstkommunion

Die Feier der Erstkommunion mit den 22 Kindern, die inzwischen in der 3. Klasse sind, holen wir am Samstag, 3. Oktober 2020, um 9.00 Uhr nach.

Firmung

Die Firmung, für die sich bei uns 26 junge Menschen vorbereitet haben, ist für Samstag, 24. Oktober 2020, um 9.00 Uhr vorgesehen. Firmspender ist Prior Pater Christoph Mayrhofer.

Erntedankfest

am Sonntag, 11. Oktober 2020: Beginn um 9.00 Uhr auf dem Platz vor der Römermauer mit der TK Mautern, Segnung der Erntekrone, Festgottesdienst. Wegen Corona keine Prozession.

Allerheiligen

am Sonntag 1. November 2020, 10.00 Uhr: Hochamt; der Kirchenchor „Chorus Musica Favianis“ singt die „Missa Cantate“ von Bob Chilcott. Um 14.00 Uhr: Andacht für die Verstorbenen, anschließend Gräbersegnung am Friedhof.



NÖ Pflege- und Betreuungszentrum

Validationsseminar für ehrenamtliche Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter

Wie jedes Jahr hat auch heuer das NÖ Pflege- und Betreuungszentrum Mautern den ehrenamtlichen Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern des Hauses die Möglichkeit einer fachlichen Weiterbildung angeboten. Im Frühjahr wurde ein Seminar mit Validations-

trainerin Violeta Koppensteiner für das Ehrenamtsteam organisiert. Neben wesentlichen Fachinformationen konnten so weitere Erfahrungen betreffend der sinnspendenden Begleitung und Betreuung dementer Menschen im Haus gesammelt werden.



Neuer Verabschiedungsraum



Im Rahmen des Wahlpflichtfaches Bildnerische Erziehung am BRG Krems Ringstraße stellten sich Schülerinnen und Schüler im Herbst 2019 der Aufgabe einer farblichen

Neugestaltung des neuen Verabschiedungsraumes im NÖ Pflege- und Betreuungszentrum Mautern. Den Ausgangspunkt für die gestalterischen Überlegungen bildete der Grundriss des neuen Verabschiedungsraumes.

Vor Abschluss des ersten Schulhalbjahres wurden die kreativen Konzepte vorgestellt. Mittels eines Modells konnten unterschiedliche Farb- und Lichtkonzepte dargestellt werden. „Die Möglichkeit, einen Praxisbezug für den Unterricht herzustellen und ein Projekt auszuarbeiten, gibt den Schülerinnen und Schülern einen realistischen Einblick in die künstlerisch/gestalterische Arbeitswelt.

Dankenswerterweise wurde der Wunsch für die Ausgestaltung eines Verabschiedungsraumes von Frau Direktorin Christine Baumühlner vom NÖ Pflege- und Betreuungszentrum Mautern an uns herangetragen.

„Den Schülerinnen vom Wahlpflichtfach BE gebührt ein Lob für die ausdauernde Arbeit und Dank für schöne Beiträge“ so Mag. Peter A. Bär vom BRG Krems Ringstraße.

Die Gärtnerei Blumen Bauer aus Mautern erklärte sich auf Nachfrage unseres Schulwartes, Herrn Karl Payer, dankenswerterweise sofort bereit, der NMS Mautern kostenlos ein

Vernebelungsgerät zur Verfügung zu stellen. Dieses ermöglichte nach der Wiederöffnung der Schule eine gründliche Raum- und Oberflächendesinfektion der Klassen bei jedem Schülerschichtwechsel. Frau Dir. Petra Koch bedankte sich im Namen des Teams herzlich für diese Unterstützung, durch die das Einhalten der Hygienemaßnahmen wesentlich erleichtert wurde.



i menhart
center

Elektro – Heizung – Sanitär
Krems / Furth • www.menhart.at

expert  Tel. 02732 / 87524



Verschönerungsverein

Liebe Freundinnen und Freunde des Verschönerungsvereins Mautern

Meinen Artikel in der letzten Ausgabe habe ich geschlossen mit: Ich hoffe, wir sehen uns am 1. Mai beim Maibaumaufstellen am Südtirolerplatz! Bis dahin verbleibe ich mit schönen Grüßen, Karl Schöller

Die Monate März, April, Mai und Juni haben aber dann für uns alle bisher kaum gekannte Einschränkungen in unser aller Alltag gebracht, so auch für unseren Verein. Wir haben unser Maifest abgesagt und auch der wöchentliche Arbeitseinsatz am Dienstag wurde bis Mitte Mai ausgelassen.

Es freut mich sehr, dass alle unsere aktiven Mitglieder gesund durch diese Zeit

gekommen sind und wir nun schon wieder einige Monate unseren Aufgaben nachgehen können.

Neu gestartet im Mai sind wir mit dem Aufstellen neuer Blumenkisten, die wir über die Wintermonate erzeugt haben. Neben den ausgesetzten Blumen zierte ein kleines Herz als Dankeschön die neuen Tröge. Dieses Herz zaubert hoffentlich jenen Damen und Herren, die die Betreuung der Blumenkisten übernehmen, ein kleines Lächeln ins Gesicht.

Über die Sommermonate ist ein Aufgabenschwerpunkt das Ausmähen der Bänke und Tische aber auch größerer Flächen wie der Lössarena und des Themenwegs. Und natürlich das Sanieren von Tischen und Bänken – so haben wir die Sitzgarnitur bei der

Ferdinand-Warte vor kurzem komplett überholt.

Im Juli hat unser Gründungsmitglied und noch immer aktiver Kollege Josef Hadrbolec zu seinem 80. Geburtstag eingeladen, und wir durften mit ihm und weiteren Wegbegleitern ein paar schöne Stunden beim Heurigen Dürauer verbringen. Außerdem konnten wir unser Großprojekt zur Erneuerung der Stiege vom Fächerturm im Pfarrgarten abschließen. Die Übergabe an die Jungschar wird im Zuge der ersten Jungscharstunde und eines Spieleffests stattfinden.

Somit ist es Zeit ein neues Projekt zu starten, welches mit der Erneuerung der Tische und Bänke im Kindergarten schnell gefunden war und uns über die Wintermonate beschäftigen wird.



Wenn Sie diese Ausgabe in Händen halten, haben wir uns vielleicht schon bei unserem Tag der offenen Tür gesehen und ich bedanke mich herzlich für Ihren Besuch!

Ich wünsche Ihnen einen schönen Herbst und würde mich freuen, Sie auch weiterhin bei einer unserer Veranstaltungen begrüßen zu dürfen.

Karl Schöller, Obmann

Rückfragen: +43 664 6107959
obmann@vvmautern.info

[DER MUSIKIMPULS] – So klingt der Dunkelsteinerwald!

EINLADUNG: IDEENWERKSTATT[2020] für Musik und Kultur am 17. Oktober, 10 Uhr

Die Initiative [DER MUSIKIMPULS] ist die gemeindeübergreifende Plattform für kulturelle Ideen, Veranstaltungen und den Austausch in und um die Region Dunkelsteinerwald. Mit großem Erfolg fanden die ersten Veranstaltungen bereits im August auf der Burgruine Hohenegg und im Stiftsrestaurant Göttweig statt. Im Herbst 2020 geht es weiter!

Sie begeistern Menschen für Kultur in allen Formen? Sie haben kreative Ideen für die Region, in der Sie leben? Sie haben viel Freude am gemeinsamen Gestalten und Ausdenken mit anderen? Sie spielen sogar ein Instrument oder betätigen sich künstlerisch? So oder so: Genau Sie möchten wir einladen!



12 Gemeinden der Region rund um den Dunkelsteinerwald und das Stift Göttweig haben sich zusammengeschlossen, um unsere Region zu einem ganz speziellen Ort für Musikveranstaltungen und Kulturprojekte zu machen. Das Besondere dabei: wie das genau ausschauen wird, das denken, planen und entscheiden Sie, die Menschen aus der Region.

Am **Samstag, 17. Oktober 2020, 10-16 Uhr** im Stift Göttweig erwartet Sie all das bei der jährlichen Ideenwerkstatt der Initiative [DER MUSIKIMPULS]. Hier haben alle Bewohner*innen der Gemeinden rund um den Dunkelsteinerwald die Möglichkeit, gemeinsam aus mitgebrachten Ideen und spontanen Geistesblitzen konkrete, kulturelle Projekte für die Region zu entwickeln. Also auf geht's: Kommen Sie, wir freuen uns auf einen ideenreichen Tag! Mehr Infos finden Sie unter www.musikimpuls.at. Anmeldung bitte an info@musikimpuls.at oder 0664 168 1919!

Gemeinden des Projekts: Bergern im Dunkelsteinerwald | Dunkelsteinerwald | Furth bei Göttweig | Hafnerbach | Mautern an der Donau | Nussdorf ob der Traisen | Obritzberg-Rust | Paudorf | Rossatz-Arnsdorf | Schönbüchel-Aggsbach | Statzendorf | Wölbling | Stift Göttweig

Mit Unterstützung von Land und Europäischer Union



LE 14-20



Ist Chorsingen in Corona-Zeiten eigentlich möglich?

Am 8. Jänner dieses außergewöhnlichen Jahres ist der Chorus Musica Favianis das letzte Mal öffentlich aufgetreten. Zu diesem Anlass sangen wir die „Missa brevis in B“ von Colin Mawby. Mit viel Elan stürzten wir uns danach in die Probenarbeit für die „Missa cantata“ von Bob Chilcott, die für Ostersonntag geplant war. Leider verhinderte die Corona-Pandemie diese Aufführung.

Aber wir starten seit Anfang September voller Optimismus wieder durch. Dabei halten wir uns strikt an die von der Chorszene Niederösterreich empfohlenen Sicherheitsmaßnahmen: Um die Sicherheit aller Sängerinnen und Sänger zu gewährleisten und die gesetzlichen Abstandsregeln einhalten zu können, verlegen wir die Proben bis auf Weiteres in den benachbarten Severin-

stadl. Während der Probenarbeit wird regelmäßig gelüftet und beim Betreten und Verlassen des Lokals tragen wir einen Mund-Nasen-Schutz. Bis Allerheiligen werden wir hoffentlich Gelegenheit haben, die Probenarbeit zu vollenden und die „Missa cantata“ von Bob Chilcott in der Pfarrkirche Mautern zu präsentieren. Diese rhythmisch pointierte Messe wurde für

einen Jugendchor komponiert. Neben belebend-flotten Messteilen enthält sie meditative-spirituelle Sätze mit experimentellen Elementen. Lassen Sie sich diese einmalige Gelegenheit am 1. November nicht entgehen!

Zehn Jahre ist es inzwischen schon her, dass es den Chorus Musica Favianis auch im World Wide Web gibt. Dort sind unsere Aktivitäten der letzten 15 Jahre (zum Teil mit kurzen Tonausschnitten) dokumentiert. Wer auch auf das komplette Chorarchiv (2002-2020) zugreifen möchte, kann die Anmeldedaten für einen Gastzugang bei einem Chormitglied erfahren.

Und wer gerne mitsingen möchte, ist herzlich eingeladen, unseren Chor zu verstärken. Wir proben jeden Dienstag um 19:30 Uhr und freuen uns schon sehr auf Euch!



Der Chorus Musica Favianis vor Corona (2019).

MGVM – coronawidrig aktiv

Seit 10. Juni wird im Männergesangsverein Mautern wieder geprobt. Einige Sangesbrüder verzichten zwar aus Vorsicht darauf, der Gewinn von zwei neuen Mitgliedern hebt jedoch die Stimmung: Ing. Peter Langer und Felix Kisling. Erfreulicher Weise stellt für die Proben am Mittwoch die Gemeinde den Raum neben dem Vereinsheim zur Verfügung, sodass die coronabedingten Forderungen wie Abstand, Lüftung, ... eingehalten werden können. Die Chorleiterin Karoline Redl-Lenk engagiert sich sehr und

war in den Ferien auf einem weiteren Fortbildungskurs. Sie versteht es, die Freude am Singen zu wecken. Das verspricht für die LIEDERPALETTE „Komm mit!“ am 30. und 31. Oktober, jeweils um 19 Uhr im Severinstadel ein unterhaltsames und freudig dargebotenes Programm. Der Kartenvorverkauf findet ab 19. Oktober, in der Sparkasse Mautern statt. Danke an dieser Stelle der Gemeinde und den unterstützenden Mitgliedern des MGVM. Nur mit deren Hilfe lässt sich zur Zeit der Chorbetrieb aufrechterhalten.



Ferienbetreuung



„Alles in Bewegung“, so lautete unser diesjähriges Motto für die Sommerferien und bewegend war diese Zeit für uns alle. Aufgrund der Corona-Beschränkungen war bis kurz vor dem Ferienstart nicht klar wie und ob wir unser geplantes Programm starten und durchführen können. Glücklicherweise bekamen wir kurz vor Ferienbeginn grünes Licht vom Bildungsministerium und so stand einer (fast) unbeschwerten Zeit nichts mehr im Wege.

Beginnend mit einer Rätselrallye, die uns durch Mautern führte, einer Schifffahrt nach Dürnstein mit Aufstieg zur Ruine, mehreren Radausflügen

nach Oberloiben, Stand Up Paddling und Kanufahren bei „Kanu Wachau“. Nach den beiden Aktionstagen („Parkour“ und „Freerunning“) mit den Trainern Marco und Arno folgten wir der tollen Einladung zum Modellflug Club Dunkelsteinerwald und wir waren begeistert von der Schnupperstunde der Taekwondo Schule Krems, mit Laura, Leni, Alexandra und Sabine.

Besonders beeindruckend war unser Tagesausflug ins „Wolf Science Center“ Ernstbrunn, bei dem unsere Kinder beobachten konnten, wie nahe man den Wölfen bei fachgerechter Aufzucht und intensivem Training kommen kann.



An den Tagen dazwischen konnten sich unsere Kinder bei einem Hausgeländespiel austoben, eigene Kleidungsstücke beim Batiken gestalten und sich beim „Mut tut gut“ Turnen der körperlichen Herausforderung stellen.

So wie auch im letzten Jahr verbrachten wir die meiste Zeit im Freien und dazu gehörten auch etliche Ausflüge in den Wald, mit waldpädagogischen Aktionen, Kooperationsspielen zur Stärkung der Gemeinschaft, Bau eines Tipis u.v.m. Wir verbrachten auch Zeit bei der Donau, mit der Möglichkeit zum „Slacklinen“, „Jonglieren“ und mit Hannah „Aerial Silk“ zu versuchen. Bei

einem lustigen Abschiedsfest mit Spielen, Actionpainting, Musik und einem reichhaltigen Buffet endeten sechs erlebnisreiche Ferienwochen. Abschließend noch ein herzliches Dankeschön an alle Eltern, die bei vielen Ausflügen unterstützend mitwirkten!

Mit diesen wunderbaren Erinnerungen an die Ferienzeit, lässt es sich gut ins neue Schuljahr starten!

Mit den allerbesten Grüßen und bleiben Sie gesund!

Ihre Karin Jedlicka



„Lesen, lachen, Leberkäs!“

Unter diesem Motto stand der lustige Leseabend der „Bühne Mautern“ im Innenhof der Römerhalle.

Zu Beginn wurden die Gäste, dem Motto entsprechend, mit Leberkäsesemmeln zur Stärkung empfangen. Die Stimmung war vom ersten Beitrag an köstlich.

Eine Vielfalt an Texten von Wilhelm Busch bis zu zeitgenössischen Autoren, die nicht nur vorgelesen, sondern auch Sketches gleich oder in der Doppelconference äußerst le-

bendig vorgetragen wurden. Auch für Kinder wurde von Ines Steiner das Buch „Kleines Muffelmonster ganz groß“ großartig interpretiert. Die beiden Bademeister, Karl Valentin sowie das Altersheim der Zukunft. Eine Fahrprüfung und Isolde Kernld waren weitere Lacherfolge.

Für den klingenden Abschluss samt Einladung zum Mitsingen sorgten Doris Bogner und Nadiya Khaverko begleitet von Anton Gansberger am Keyboard mit Wachauerliedern.

Dies war eine Hommage an Prof. Ernst Schandl's 100. Geburtstag!

Weiters wirkten mit: Manfred Tüchler, Gerhard Grabner, Ingrid Furlinger, Tina Weiss, Edith Bijak-Reitinger, Helmut Strasser, Jan Görlich, Rudi und Elisabeth Jilka, Danja Mlinaritsch, Gaetan Auffret, Martha Reder sowie Berta Lehmann, Margit Czabaun, Rosi Fischer, Christa Schütz, Irene und Karl Thyri und ORF-Lady Birgit Brunner als fleißige Helfer beim Leberkäse.

Die gute Laune des Publikums zeigte sich auch an der Spendenfreudigkeit. Es konnten € 800,- an Paul Brunner vom Roten Kreuz Krems übergeben werden. Ton und Technik von Markus Friedrich waren zu Ehren des Roten Kreuzes ebenfalls gratis!!

Allen nochmals ein herzliches Dankeschön!!!

Martha Reder



 **KLEINGÄRTNERVEREIN**
MAUTERN a.d. Donau 

Liebe Mauterner(innen)!

Es liegen Wochen hinter uns, wobei vor einigen Monaten keiner gedacht hätte, dass eine Pandemie unser aller Leben so verändern würde. Jeder hat noch die Anfangszeit genau in Erinnerung, wo die Angst und die Vorsicht unser täglicher Begleiter waren bzw. noch sind. Die Sorge um unsere Liebsten, Freunde und Bekannte war überall

spürbar. Wir alle mussten unsere sozialen Kontakte auf ein Minimum reduzieren. Wir leben jetzt in einer Zeit, die uns mehr als nur fordert. Aber wenn wir genau hingesehen haben, hat uns diese Erfahrung vieles aufgezeigt, was wir in unseren täglichen Abläufen als selbstverständlich wahrgenommen haben. Ich denke hier an Gesundheit,

an den Zusammenhalt und á la longue für einander da zu sein.

Ich selbst habe versucht, nach den ersten Maßnahmen mit verschiedenen Menschen zu sprechen und habe die verschiedensten Zugänge erfahren dürfen. Ich möchte aber nicht zu tief in dieses Thema einsteigen, denn jeder trägt sein eigenes Erlebtes mit sich.



Ich möchte aber nicht verabsäumen ihnen zu berichten, was der Kleingärtnerverein Mautern in dieser Zeit der Pandemie erleben durfte. Vielleicht können sie sich noch auf

meine Zeilen erinnern, die ich für sie in der März-Ausgabe schreiben durfte. Hier habe ich mehrmals hingewiesen, wie unverzichtbar der Garten für den Menschen ist bzw. wofür der Garten überhaupt steht. Wie wichtig der Garten für unsere Erholung ist – eben ein echter Ausgleich, der unbezahlbar ist. Der Garten hat seine eigene Magie, die uns Menschen einfach gut tut. Aber der Punkt ist nicht die Wiederholung meiner Zeilen vom März, sondern mit Freude möchte ich ihnen mitteilen, dass die Menschen es genauso sehen und dadurch die

Anmeldungen für einen freien Garten explodiert sind. Leider konnten wir nicht alle mit einem Garten bedienen, aber wir können versprechen, dass mit jeder Anmeldung sehr sorgsam umgegangen wird und sukzessive abgearbeitet wird. Das heißt wir bitten alle Bewerber um etwas Geduld und zur gegebenen Zeit werden wir an sie herantreten. Es ist unbestritten der Garten ist ein idealer Zufluchtsort für die ganze Familie und Kinder können sich in einen geschützten Raum bewegen. Die Gartenpflege hilft nicht nur gegen den Lagerkoller, sondern er

macht auch in dieser schwierigen Zeit den Kopf frei. Der gesamte Vorstand möchte es natürlich nicht versäumen ihnen mitzuteilen, dass wir 2020 das beliebte Kleingartenfest aus den bekannten Gründen nicht organisiert haben und bitten sie hiermit um Verständnis. Wir mussten die Entscheidung zu einer Zeit treffen wo sich die Ereignisse täglich änderten – die Gesundheit unserer Mitglieder steht für uns im Mittelpunkt. Selbstverständlich werden wir 2021 wieder für sie da sein und wir freuen uns jetzt schon darauf. Wir vom Vorstand werden

die Zeit nutzen um zurückgestellte Arbeiten anzugehen.

Ich wünsche ihnen weiterhin viel Gesundheit und passen sie auf sich auf – ein altes Sprichwort sagt:

*„Der kürzeste Weg
zur Gesundheit führt
in den Garten“*

Dem ist nichts mehr hinzuzufügen.

**Siller Michael
Obmann**

Liebe Fans und Unterstützer der TKM!

*„Wir lieben das Spielen
unsrer Instrumente sehr,
mit Mundschutz geht das
aber schwer“*

Unter diesem Motto startete die Trachtenkapelle Mautern in die Spielsaison 2020, welche auf Grund der aktuell geltenden Bestimmungen von Absagen geprägt war. Doch mit Mai nahmen wir die

Probenarbeit unter Berücksichtigung der Sicherheitsmaßnahmen wieder auf. Einige Spielverpflichtungen durften wir dennoch musikalisch umrahmen. So spielte ein Quartett der TKM die Messe in unserer Pfarrkirche, welche auf Servus TV ausgestrahlt wurde. Weiters folgten wir der Einladung von Pater Clemens zum Fronleichnamfest.



Einladung
zum **PLATZKONZERT** der TKM
Sonntag, 27. September · Beginn: 16 Uhr
SCHLOSSHOF IN MAUTERN

Mit ABSTAND der Beste Jugendmusikertag fand im August statt. Gemeinsam mit der TKM verbrachten sie einen Tag ganz im Zeichen von Rhythmus und Blasmusik! Wir freuen uns, dass unser Nachwuchs voller Begeisterung dabei war! An dieser Stelle möchten wir auch alle Interessierten ansprechen, die gerne gemeinsam musizieren möchten – egal ob jung oder alt!

Der September ist auch für die Musikschule ein neuer Anfang. Interessierte Kids, ab dem 5. Lebensjahr können mit dem Blockflöte Spielen ihre

musikalische Karriere starten. Kommt vorbei! Weitere Informationen erhalten Sie bei unserem Obmann Werner Brauneis (Tel. 0650 5851982). Last but not least möchten wir uns bei Oma und Opa Poringe bedanken. Margaretha und Josef Poringe haben sich 50 Jahre um unser Musikheim gekümmert, nun widmen sie sich rein dem Zuhören bei unseren Spielverpflichtungen. DANKE

**Wir freuen uns beim
Platzkonzert wieder für Sie
spielen zu dürfen**

Ihre TKM

3. Jägerbrigade (Brigade Schnelle Kräfte)

Die Dritte

Die 3. Jägerbrigade – i.w.F. 3. JgBrig (Brigade Schnelle Kräfte – BSK) ist eine der vier Landbrigaden des Bundesheeres und für Einsatzaufgaben im In- und Ausland vorgesehen.



Diese Einsatzaufgaben reichen von der militärischen Landesverteidigung über Assistenzeinsätze – zur Aufrechterhaltung der Ordnung und Sicherheit – zur Katastrophenhilfe bis zur Gestellung von Soldatinnen und Soldaten für Auslandseinsätze. Die zusätzliche Bezeichnung Brigade Schnelle Kräfte (BSK) zielt auf die Fähigkeit als **Erstreaktionskraft** des Österreichischen Bundesheeres ab. *Die Dritte* zeichnet ein hoher Grad an geschützter Mobilität und eine rasche Verfügbarkeit für die Landesverteidigung bzw. den Souveränitätsschutz Österreichs aus. Für die Spezialisierung der Brigade auf Einsätze im bebauten Gebiet ist ein hohes Maß an militärischer Kompetenz, Mobilität und Schutz notwendig. Durch die Ausstattung mit gepanzerten Räderfahrzeugen – PAN-DUR, HUSAR, DINGO, Panzerhaubitze M109 und geschützte Hakenlastsysteme – und die geforderte Ausbildung erfüllt *Die Dritte* diesen Bedarf. Für

die Erfüllung ihrer Aufträge, stehen der Brigade sechs leistungsfähige Bataillone zur Verfügung.

Die Bataillone der Brigade

Das **Stabsbataillon 3** (Mautern und Weitra), das **Jägerbataillon 17** (Strass), das **Jägerbataillon 19** (Güssing), das **Jägerbataillon 33** (Zwölfaxing), das **Pionierbataillon 3** (Melk und Mautern) und das **Aufklärungs- und Artilleriebataillon 3** (Mistelbach).

Die Brigade als Heimat der Miliz

Neben den präsenten Soldaten (Berufssoldaten und Grundwehrdienern) sind auch Milizsoldaten fester Bestandteil der Brigade und ihrer Bataillone. Die Miliz ist in sämtlichen Bereichen eingesetzt. Zusätzlich haben die Bataillone der Brigade sogenannte Miliz-

patenschaften. Dabei sind die Bataillone hauptverantwortlich für die Aufstellung und Koordinierung der selbständig strukturierten Miliz.

Somit verfügt die 3. Jägerbrigade über eine Personalstärke von 5.500 Soldatinnen und Soldaten.

Bereit für Herausforderungen als Erstreaktionskraft

Die sicherheitspolitische Situation in Europa ist durch neue Herausforderungen, Risiken und Bedrohungen geprägt. Diese sind komplexer, stärker miteinander vernetzt und weniger vorhersehbar. Insbesondere internationaler Terrorismus, Bedrohung von Infrastrukturen, Angriffe auf IT-Systeme, Naturkatastrophen, illegale Migration aber auch die Reaktion bei Pandemien erfordern immer öfters den Einsatz rasch verfügbarer Kräfte des Österreichischen Bundesheeres. Die Vorberei-

tung auf solche Szenarien ist, neben der Befähigung zum Einsatz in konventionellen Konflikten, Aufgabe der 3. Jägerbrigade.

Die Leistung der 3. Jägerbrigade in Zahlen gefasst

Im ersten Halbjahr waren **33% aller Soldaten der 3. Jägerbrigade im Einsatz**. Von allen eingesetzten Assistenzsoldaten – Assistenz zur Bewältigung der Flüchtlings- und Migrationslage und Bewältigung der COVID-19 Situation – stellte die 3. Jägerbrigade **mehr als 50% im gesamten Bundesgebiet**.

Die Brigade im Sicherheitspolizeilichen Assistenzeinsatz

In der ersten Jahreshälfte 2020 ist die 3. Jägerbrigade in zwei Assistenzeinsätzen tätig. Einerseits leistet sie **Assistenz zur Bewältigung der Flüchtlings-/Migrationslage**, andererseits die **Bewältigung der**

COVID-19 Situation. Dazu sind 15 Kompanien – ca. 1.000 Soldaten – im ganzen Bundesgebiet tätig.

Ende März 2020 kam es zum ersten **Aufschubpräsenzdienst** des Österreichischen Bundesheeres seit der Tschechien-Krise 1968. Betroffen

Grundwehrdiener der Brigade stellten dabei **85% der eingesetzten Grundwehrdiener.**

Bei der **Teilmobilmachung** der Miliz in der ersten Jahreshälfte stellte die 3. Jägerbrigade **4 Milizkompanien.** Dies beinhaltet auch die **Ausbildung, die Ausstattung und die Versorgung der Milizsoldaten.**

Beitrag der Brigade bei Auslandseinsätzen

Die Brigade bildet laufend Kaderpräsenzeinheiten aus und hält ca. 400 Soldaten für Auslandseinsätze bereit. Im ersten Halbjahr stellte die Brigade ca. **150 Soldaten für Einsätze im Ausland.**

Österreich beteiligt sich bei dem durch die EU aufgestellten ständig präsenten Kampfverband *European Union Battlegroup.* Der ös-

terreichische Beitrag, das **Combat Service Support Battalion (CSSBN), wird durch die 3. Jägerbrigade gestellt und geführt.**

DER LEITSPRUCH
Dritte Vorwärts!

waren 460 Grundwehrdiener der 3. Jägerbrigade, welche einen verlängerten Präsenzdienst im Dienste der Republik geleistet haben. Die



Tourismusverein: Genuss mit Abstand!

Trotz aktueller Einschränkungen werden wir am 4. Oktober unsere **Römische Küche** in der 4. Auflage durchführen können. Neu ist die Kooperation mit der HLM HLW Krems bei den warmen Gerichten und das sehr römisch wirkende Atrium im Silberbichlerhof der Familie Hutter, wo wir Gast sein dürfen. Darauf freuen wir uns. Seien Sie neugierig und erfahren Sie wie einfach, vielfältig und gesund die römische Küche damals bereits war. Die Situation macht eine **Reservierung** (+43 664 20 12 597) sinnvoll, damit wir ausreichend Sitzplätze vorbereiten können.

Der diesjährige **ADVENTMARKT 2020** kann aus den bekannten und nochmals verschärften Auflagen leider nicht stattfinden! Trotz intensiver Bemühungen und Gesprächen mit der BH Krems, macht die Abhaltung keinen Sinn, wenn nur 50 Besucher gleichzeitig im Raum sein dürfen. Sollte es überraschender Weise Anfang November wieder Lockerungen geben, werden wir die ersten sein, die mit den Ausstellern eine Lösung für eine Abhaltung suchen.

Der politische Optimismus lässt uns auch hoffen, dass wir unsere bereits geplanten Veranstaltungen, wie zum Beispiel die „SCHÄTZE IM LÖSS“ am 12. und 13. Juni 2021 durchführen können.

Um auch den Gästen, die aus der Richtung Furth, bzw. Göttweig nach Mautern kommen, eine Basisinformation zu bieten, haben wir mit Unterstützung der Stadtgemeinde eine **neue Infotafel** beim Bankerl gegenüber BILLA errichtet.

Wir wünschen Ihnen eine mit Abstand gesunde Zeit und versichern unser Bemühen dranzubleiben, um den Adventmarkt eventuell doch noch stattfinden lassen zu können.

Der Vorstand des
TOURISMUSVEREINS MAUTERN



Römische Küche

Was schon den Römern schmeckte!
Nach Originalrezepten zubereitet!

Sonntag, 4. Oktober
11 bis 15 Uhr Weingut Hutter

Mautern, St. Pöltner Straße 385
Anmeldung gerne unter +43 664 20 12 597



Da es sich um eine Veranstaltung handelt, weisen wir Ihnen Sitzplätze zu und ersuchen Sie **ABSTAND** zu halten. Im Buffetbereich ist ein Mund- Nasenschutz zu tragen. Es gelten die CORONA Schutzauflagen für die Gastronomie. Danke für Ihr Verständnis.

Freiwillige Feuerwehr Mautern

Die Kameradinnen und Kameraden der Freiwilligen Feuerwehr Mautern hoffen, dass Sie und Ihre Familie die aktuelle anhaltende Corona Pandemie mit all ihren Auswirkungen und den im Frühjahr verordneten Lockdown gut und vor allem gesund überstanden haben. Wie eigentlich in allen Lebensbereichen hat die aktuelle Corona-Pandemie auch das Feuerwehrwesen schwer getroffen. Zu Beginn des Lockdowns hat sich die Führungsriege der Freiwilligen Feuerwehr Mautern dazu entschieden, einen täglich wechselnden Bereitschaftsdienst für Einsätze in einem Dreirad einzuführen. Dies stellte die Einsatzbereitschaft für die Bürgerinnen und Bürger in Mautern sicher und schützte vor allem die Gesundheit der eigenen Mitglieder.

Der Übungsbetrieb kam in diesem Zeitraum komplett zum Erliegen und es erfolgten nur dringendst nötige Instandhaltungsarbeiten.

Glücklicherweise können wir heute berichten, dass auf Grund dieser Maßnahmen, dem achtsamen Umgang der KameradInnen miteinander und in Verbindung mit erweiterten Hygienevorschriften

eine Verbreitung innerhalb der Mannschaft ausgeschlossen werden konnte.

Dennoch gab es im Lockdown-Zeitraum und darüber hinaus eine Fülle von Einsätzen abzuwickeln. Auch wenn mittlerweile ein Übungsbetrieb wieder möglich ist, haben uns die Auswirkungen der Corona-Pandemie weiterhin fest im Griff.

Besonders schmerzhaft ist dies, weil die Freiwillige Feuerwehr Mautern – heuer am 16. Juli – ihr 150-jähriges Bestandsjubiläum feierte – wohlgemerkt ohne unser traditionelles Feuerwehrfest im Mai und auch den für Oktober geplanten Festakt anlässlich dieses Jubiläums. Auch ein für Anfang September geplantes Mannschaftsfoto musste präventiv als Sicherheitsmaßnahme abgesagt werden.

Für 2020 scheint aus aktueller Sicht eine Feier mit Ihnen und mit den Freunden und Gönnern der Freiwilligen Feuerwehr Mautern unrealistisch. Wir Feuerwehrmitglieder sind jedoch für unseren Enthusiasmus und unserem unbändigen Willen bekannt und blicken daher optimistisch auf 2021, dass wir kommendes Jahr mit einem Jahr Verspätung diese



Feierlichkeiten nachholen können.

Bis dahin können Sie die Freiwillige Feuerwehr Mautern mit dem Kauf unseres Jubiläumsweines, vom Weingut Hutter finanziell unterstützen.

Einsatzfahrzeugen die unterschiedlichsten Einsatzszenarien zu bewältigen.

Neben zwei Kleinbränden, zwei Tierrettungen sowie Sturmschäden und Hilfeleistungen für das Rote Kreuz aber auch für weitere Feuerwehren (Paudorf und Schen-

Einsätze

Während des Lockdowns gab es drei Einsätze, darunter fielen eine Tierrettung, ein Verkehrsunfall sowie eine Türöffnung auf Anordnung der Exekutive.

Aber auch in der Zeit „danach“ galt es für die Einsatzkräfte der Freiwilligen Feuerwehr Mautern mit Mund-Nasenschutz und mit reduzierter Mannschaftsstärke in den

HINWEIS

Am Samstag den **28. November** von **08:00 bis 13:00 Uhr** findet im Bereich des Feuerwehrhauses die alljährliche **Feuerlöscher-Überprüfung** statt.





kenbrunn) gab es auch drei Verkehrsunfälle wobei einer die Einsatzkräfte auf Grund der Beschädigung eines Starkstromverteilers der EVN forderte. Ende August sorgte eine Gewitterzelle, welche nur sehr langsam über das Stadtgebiet von Mautern zog, für etliche Wassereintritte in diversen Kellerräumen.

Bewerbe

Die Sommermonate sind üblicherweise von diversen Bewerben beim FLA, dem Zillenfahren aber auch bei der Feuerwehrjugend geprägt. Auch diese Veranstaltungen mussten allesamt corona-bedingt abgesagt werden.

Ausbildung

Auch wenn es eine zwangsbedingte Pause gab, so lief der Ausbildungsbetrieb nach dem Lockdown wieder an. Es gab unzählige Ausbildungen und Übungen allesamt im Freibereich, um die vorgegebenen Sicherheitsabstände und Maßnahmen einhalten zu können.

Ausführliche Informationen entnehmen Sie bitte unserer Homepage www.ff-mautern.at

Feuerwehrjugend des Unterabschnittes Mautern

Nach einer langen corona-bedingten „Feuerwehrpause“ stand für einige unserer Jugendlichen ein ganz wichtiger



Termin am Programm. Nils Anibas, Jonathan Bijak, Sebastian Focke, Jan Görlich, Walter Greimel, Sebastian Huber, Florian Messer und Julian Stindl konnten ihre Überstellung in den Aktivdienst feiern. Das gesamte Jugendbetreuer team wünscht den jungen Florianis alles Gute für den Aktivdienst und noch viele spannende und lehrreiche Jahre bei der Freiwilligen Feuerwehr Mautern.

chen Jugendstunden weiter. Da heuer kein Landestreffen der Feuerwehrjugend und auch kein Landesfeuerwehrgugendleistungsbewerb stattfand, standen in den ersten Jugendstunden praktische Ausbildungseinheiten, Übungen aber auch Spiel und Spaß auf dem Programm.

Ab Juli erfolgten die Jugendstunden dann traditionell im Feuerwehrhafen, wo mit der Wasserdienstausbildung begonnen wurde. Dabei erlernen die Jugendlichen neben dem Zillenfahren auch Bereiche wie Knotenkunde, Rettungsringwerfen und auch Ersthilfe kennen.

Für die restlichen Jugendlichen ging es nach der Corona-Pause, mehr oder weniger normal (unter Einhaltung der erforderlichen Schutzmaßnahmen), mit den wöchentli-



Freiwillige Feuerwehr Baumgarten



Das letzte halbe Jahr verlief, wie für so viele Vereine, auch für unsere Wehr wegen der verordneten Ausgangsbeschränkungen äußerst ruhig. Seitens des NÖ Landesfeuerwehrverbandes wurden sämtliche Aktivitäten die nicht dem Schutze der Bevölkerung dienen abgesagt. Kurse, Ausbildungen, Besprechungen sowie sämtliche Veranstaltungen fielen den Beschränkungen zum Opfer. In den Feuerwehren durften daher auch keine Übungen, Schulungen und Versammlungen abgehalten werden. Diese Maßnahmen dienten zum Schutz der Feuerwehrmitglieder. Ebenso durfte das Feuerwehrhaus auch nicht von Fremden Personen betreten werden, au-

ßer es handelte sich um Wartung und Reparaturarbeiten. Unsere Mitglieder hielten sich diszipliniert an die Vorgaben der Regierung und wir hatten dadurch auch keinen Krankheitsfall zu verzeichnen der uns eingeschränkt hätte. Dadurch waren wir während der Ausnahmesituation vom März bis Juni jederzeit einsatzbereit. Leider konnten die beliebten Veranstaltungen wie das Maibaumaufstellen und das Sonnwendfest nicht stattfinden. Die Blutspendeaktion wurde wegen der Abstandsregel und des erhöhten Platzbedarfs in den Turnsaal der Volksschule verlegt. Herzlichen Dank an Frau Ilse Wimmer für die Vorbereitungen.

Ebenso herzlichen Dank an die 89 Blutspender die trotz der langen Wartezeit ausgeharrt haben.

Bevor die Beschränkungen eingetreten sind ist der Übungs- und Ausbildungsbetrieb planmäßig abgehalten worden. Die jährliche Winterschulung brachte uns den Einsatzablauf des Roten Kreuzes näher. Ein Dankeschön an Nikolaus und Martin Saahs welche den Vortrag und die anschließende erste Hilfe Schulung durchführten. Die Atemschutzträger absolvierten den jährlichen Leistungstest und der Nachrichtendienst führte seine jährliche Übung durch. Diverse Schulungen ergänzten das erste Quartal. Vor dem Lockdown wurde gemeinsam mit den Feuerwehren der Stadt Mautern in Mauternbach auf

der Baustelle der Familie Eder eine Gesamtübung abgehalten. Übungsbeobachter aus Palt blickten kritisch auf unser Tun.

Ab Juni wurde wieder der Übungsbetrieb aufgenommen. Gemeinsam mit den Feuerwehren Mautern und Mauternbach fand eine spannende Atemschutzübung im Dachgeschoss sowie einer Wohneinheit im Schloss Mautern statt.

Mehrere Übungen wurden im Ortsgebiet abgehalten. Mit dem im letzten Jahr neu angekauften Tragkraftspritzenanhänger wurde versucht mit der Tragkraftspritze aus dem Halterbach anzusaugen. Aufgrund der hohen Saugleistung und des geringen Wasserstandes musste rasch „Wasser halt“ gegeben werden.

Des Weiteren wurde eine



Übung beim Auffangbecken in Mautern abgehalten. Hier wurden die verschiedenen Strahlrohre, die wir in Verwendung haben, in deren Handhabung geübt und die Wirkungsweise untereinander verglichen. Aus aktuellem Anlass diente ein

weiterer Übungsabend dem Auffrischen der Handhabung unserer Wasserstrahl- und Tauchpumpen. Bei den Unwettern im Juni und August war auch unsere Feuerwehr mit dem Freima-chen von Verkehrswegen gefordert.

Dem Kameraden Johann Mader wurde zu seinem 80. Geburtstag gratuliert und wir wünschen ihm auf diesem Wege nochmals alles Gute.

Sie schon jetzt zu unserer Wintersonnenwende am 20. Dezember sehr herzlich einladen.

Bitte bleiben Sie gesund!

Sollte unser Zusammenleben sich so positiv weiterentwickeln möchten wir

Ihre Freiwillige Feuerwehr Baumgarten



Sport im Freien: Kindertenniswochen brachten Spaß



Nach den Anstrengungen der Corona-Pandemie war das Motto unbeschwert in die Ferien starten. Die Tenniscamps des UTK Mautern fanden heuer bewährterweise in den ersten beiden Ferienwochen statt. Über 50 Kinder nahmen teil und trotzten auch der teilweise großen Hitze. Wie gewohnt lernten die Kinder bei dem hochwertigen

und strukturierten Training viel dazu und hatten auch entsprechend Spaß die gelbe Filzkugel über das Netz zu jagen. An den Freitagen fanden wie immer die Abschlussturniere statt. Mit Pizza und einer Siegerehrung wurde das sportliche Programm abgerundet. Einige Kinder haben sich auch bereits für die weiterführenden Trainingsangebote angemeldet.



.....
 Weitere Informationen zum Kinder- und Jugendtraining
 finden Sie auf der Vereinshomepage www.utk-mautern.com

Finanzielle Notlage des Bezirksmeisters

Anders als alle anderen Vereine in Mautern hat die COVID-19 Pandemie den SC Mautern mit voller Härte getroffen. 3 Monate Sperre haben den Verein an den Rand der finanziellen Belastbarkeit getrieben. Viele geplante Veranstaltungen wie 40 Heimspiele mit den dazugehörigen Kantineinnahmen und Spielsponsoren wie Patronan-

zen, Ballspenden usw., fehlen ebenso wie die Einnahmen aus den ausgefallenen Großevents wie dem Mauterner Jugendtag, dem Sparkasse Römer-Cup mit 700 Kindern oder dem Brasil-Camp im Sommer. Zahlreiche Sponsoren wurden ebenfalls von Corona wirtschaftlich stark getroffen und können uns nicht mehr unterstützen.

Schaden 20.000,- Euro

Die fixen Kosten für Strom, Gas, Müll, Steuern und die gesamte Stadionerhaltung laufen aber weiter, dafür müssen Jahr für Jahr mehr als 22.000,- Euro aufgebracht werden. Das Fazit: Insgesamt ist uns ein Corona-bedingter Schaden von mehr als 20.000,- Euro entstanden. Dieser Betrag ist jedoch nicht alleine zu verkraften, hier sind wir auf Unterstützung

angewiesen, um den Vereinsbetrieb weiter sicherstellen zu können. Daher haben wir schon vor Monaten um Unterstützung angesucht, doch weder seitens der Verbände, aber auch seitens der Stadtgemeinde ist bis zum heutigen Tag kein Euro geflossen. Es ist daher sehr ernüchternd festzustellen, dass die herausragende Arbeit, im Speziellen im Bereich des Nachwuchses wenig bis keine Anerkennung findet.

Termine + Infos findest du auf

www.scmautern.at oder auf www.facebook.com/scmautern

Bezirksmeister SC Mautern

Mit 7 offiziellen Nachwuchsteams und einer Bambini-Ballschule stellt unser Club die meisten Nachwuchsmannschaften im Bezirk Krems. In der Wertung der Jugendhauptgruppe Nordwest-Mitte belegt der S.C.M ebenfalls den

noch hervorragenden 5. Platz hinter den Wien-nahen Vereinen aus Tulln aus dem Wienerwald. Wir gratulieren unserer Nachwuchsabteilung unter Alexander Stadler zu dieser herausragenden Momentaufnahme!

Sparkasse Römer-Camp

Für das ausgefallene Brasil-Camp wurde kurzerhand ein Sparkassen Römer-Camp mit 80 Kindern organisiert, die eine Woche lang von

Nachwuchstrainern und KM-Spielern trainiert wurden. Die Intensivvorbereitung für die Kids wurde mit tollem Wetter, ausgezeichneter Stimmung

| Bezirk Krems | JHG NW-W | Verein | Liga | Teams |
|--------------|----------|---------------|---------------|-------|
| 1. | 5. | Mautern | 1. Klasse | 7 |
| 2. | 7. | Langenlois | Gebietsliga | 6 |
| 2. | 7. | Rohrendorf | 2. Landesliga | 6 |
| 4. | 10. | Furth | 2. Klasse | 5 |
| 4. | 10. | Haitzendorf | 2. Landesliga | 5 |
| 4. | 10. | Stein | 2. Klasse | 5 |
| 7. | 18. | Gföhl | Gebietsliga | 4 |
| 7. | 18. | Lengenfeld | 1. Klasse | 4 |
| 7. | 18. | Lichtenau | 2. Klasse | 4 |
| 7. | 18. | Weißkirchen | Gebietsliga | 4 |
| 11. | 26. | Droß | 2. Klasse | 3 |
| 11. | 26. | Hadersdorf | 1. Klasse | 3 |
| 11. | 26. | Hollenburg | 1. Klasse | 3 |
| 14. | 34. | Albrechtsberg | 2. Klasse | 2 |
| 14. | 34. | Kremser SC | 1. Landesliga | 2 |
| 14. | 34. | Paudorf | 2. Klasse | 2 |
| 17. | 42. | Bergern | 1. Klasse | 1 |
| 17. | 42. | Rehberg | 1. Klasse | 1 |
| 17. | 42. | Spitz | 2. Klasse | 1 |
| 20. | 46. | Arnsdorf | 2. Klasse | 0 |
| 20. | 46. | ESV Krems | 2. Klasse | 0 |



JHG NW-Mitte: Jugendhauptgruppe Nordwest-Mitte besteht aus Vereinen der politischen Bezirke, Krems, Tulln und St. Pölten-Land (Wien-Umgebung)



Erst der Jubel, dann die leckere Belohnung von der Konditorei Hagmann

WOHNEN
EBNER
LEBEN MIT PERSÖNLICHKEIT

3508 Paudorf • Hauptstraße 14 • 0650-3511 111 • office@ebner-wohnen.at www.ebner-wohnen.at



Volle Konzentration beim Sparkasse Römercamp 2020



und sportlichen Fortschritten belohnt. Unser Dank gilt vor allem den Sponsoren wie dem Österreichischen Bundesheer

unter Vztl Karl Schön, die uns die gesamte Woche mit Essen versorgt haben. SPAR Mautern, Konditorei Hagmann,

11teamsports und vor allem der Kremserbank und Sparkassen AG für das Namenssponsoring – DANKE!



Violetter Vereinsausflug

Vor 2 Jahren haben wir zum ersten mal das Jugendhotel

Wurzenrainer in Salzburg besucht. Heuer waren wir mit

knapp 100 Eltern, Kindern und Freunden des SC Mautern



angereist. Ein bunter Mix aus einem Freundschaftsspiel gegen den USC Flachau, Soccer-Golf und einer Wanderung auf die Kleinarlhütte genossen nicht nur die Kids. 4 Tage Kaiserwetter sorgten für einen unvergesslichen Ausflug, den einige für eine Radfahrt auf den Großglockner nutzen oder das zahlreiche Freizeitangebot in Anspruch nahmen. Unser großes Dankeschön gilt allen Teilnehmern und vor allem Cheforganisator Thomas Gusenbauer für den reibungslosen Ablauf.

Start in den Herbst

Sieg und Niederlage zum Start in die neue Saison unter Neo-Coach Jochen Markel. Mit einem spannenden Auftaktsieg in Lengelfeld mit 5:3 gab es im zweiten Auswärtsspiel eine 0:2 Niederlage beim Titelfavoriten aus St. Bernhard. Die U23 gewann ebenfalls in Lengelfeld und musste ebenfalls in St. Bernhard die erste Niederlage einstecken.



Neuer Head-Coach Jochen MARKEL

| Herbstsaison 2020 | | | | | |
|-------------------|----------|-------|-------------------------|--|------------|
| Sa | 29.08.20 | 17:00 | Lengelfeld : Mautern | | |
| Fr | 04.09.20 | 20:00 | St. Bernhard : Mautern | | |
| Sa | 12.09.20 | 16:30 | Mautern : Bergern | | |
| So | 20.09.20 | 16:00 | Horn Amateure : Mautern | | Keine U23! |
| Sa | 26.09.20 | 16:00 | Mautern : Straning | | |
| So | 04.10.20 | 15:30 | Atzenbrugg : Mautern | | |
| Sa | 10.10.20 | 15:30 | Mautern : Hadersdorf | | |
| So | 18.10.20 | 15:00 | Hollenburg : Mautern | | |
| Sa | 24.10.20 | 15:00 | Mautern : Rehberg | | |
| Mo | 26.10.20 | 14:00 | Mautern : Ruppersthal | | |
| Sa | 31.10.20 | 14:00 | Ziersdorf : Mautern | | |
| So | 08.11.20 | 14:00 | Mautern : Heldenberg | | |
| Fr | 13.11.20 | 19:30 | Kirchberg : Mautern | | |

U23 genrell 2 Stunden vorher!



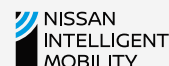


Die Nissan Moshi-Moshi-Wochen

Sag auf Japanisch „Hallo“ zu **5 Jahren Garantie¹**
und einem **Angebotspreis von € 16.530,-²**



Nissan Juke Visia
DIG-T 117 6MT, 86 kW (117 PS)



Kraftstoffverbrauch kombiniert (l/100 km): 4,9; CO₂-Emissionen kombiniert (g/km): 112

¹5 Jahre Herstellergarantie bis 100.000 km (3 Jahre Herstellergarantie und 2 Jahre kostenfreie Anschlussgarantie). ²Angebotspreis enthält Nissan Bonus, Händlerbeteiligung und Finanzierungsbonus. Gültig bei Finanzierung einer Sorglos-Box über Nissan Finance (RCI Banque S.A. Niederlassung Österreich) mit folgenden Konditionen: Finanzierungsbonus: Mindestlaufzeit 24 Monate, Mindest-Finanzierungsbetrag 50% vom Kaufpreis.

Ruiner
von Auto bis Zufriedenheit

RUINER GmbH
Wiener Straße 51
3550 Langenlois
T:02734 24 49 www.ruiner.at



**KRISENFEST
UND
WERTSTABIL**

KREMSEBANK

#glaubandich

GOLDSPARPLAN Schritt für Schritt ein Vermögen aufbauen.

Ein Goldsparplan bei der KREMSEBANK ist denkbar einfach aufgebaut: Sparplan abschließen, monatliche Sparrate vereinbaren und schon wird laufend in den Realwert Gold gespart.



Hierbei handelt es sich um eine Werbemittelung. Bitte beachten: Durch Veränderungen des Goldpreises sind Kursschwankungen möglich. Ein Verkauf kann je nach Marktpreis vom Gold auch zu Kursverlusten führen. Steuerliche Behandlung: Erwerb derzeit umsatzsteuerfrei und steuerpflichtig gemäß § 31 EStG. www.kremserbank.at